

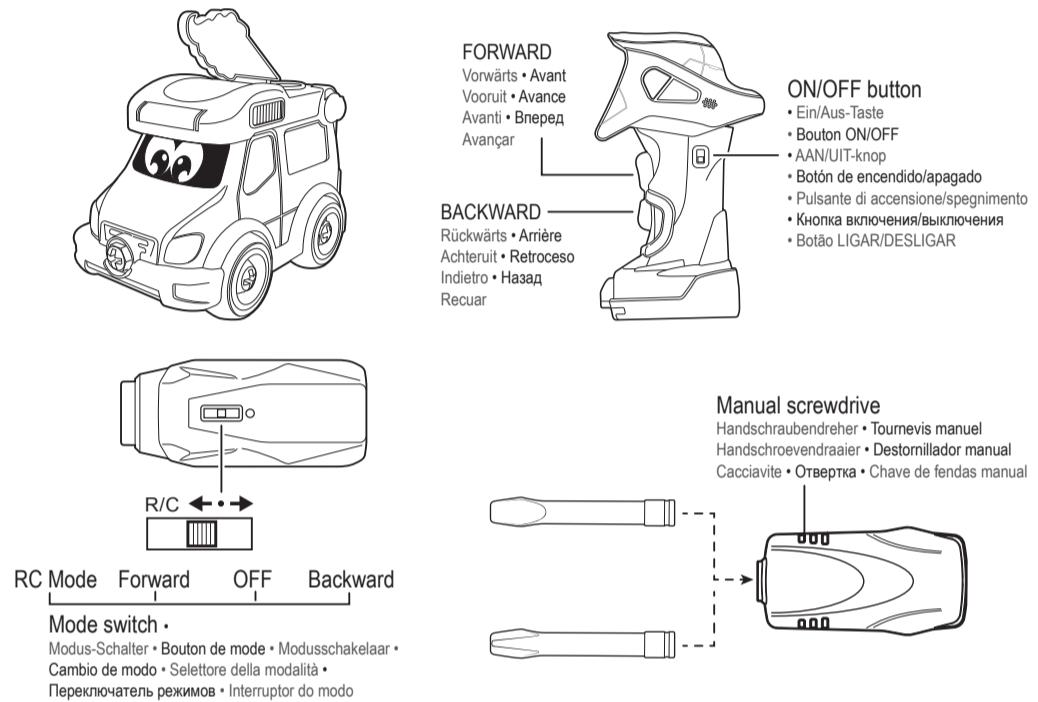
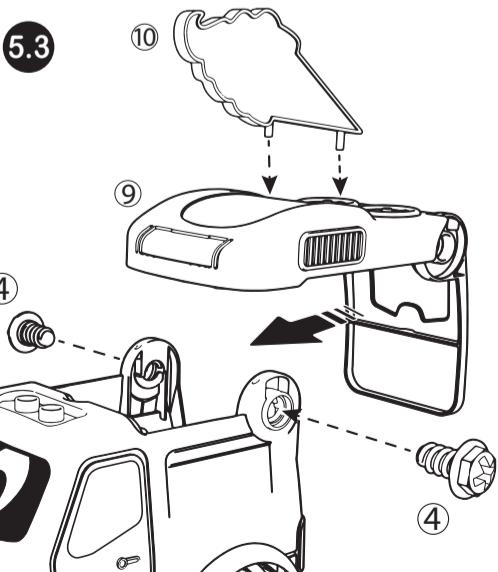
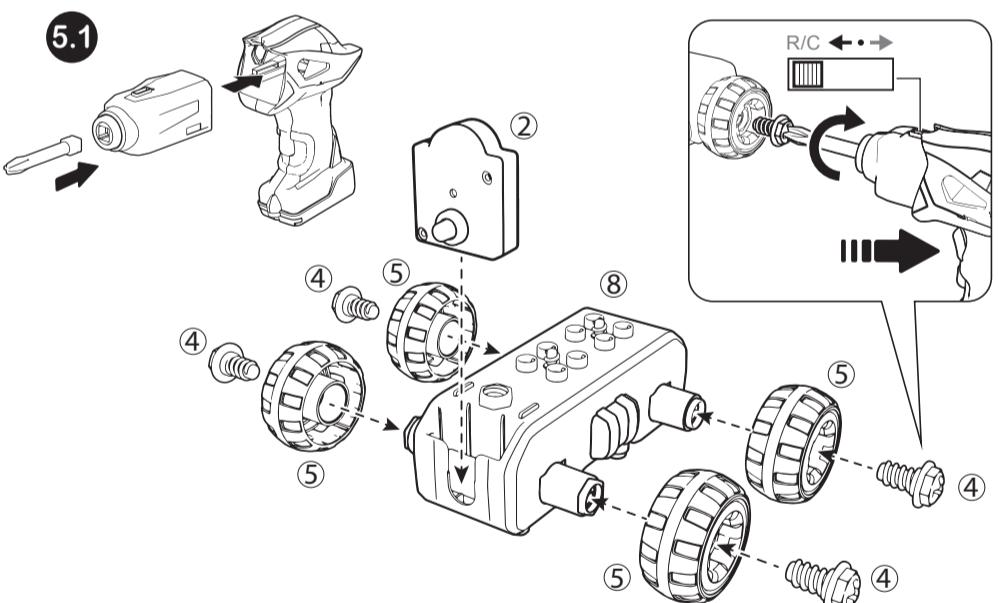


DRIVE YOUR IMAGINATION

BUILD MY FIRST RC VAN

BAUEN SIE MEINEN ERSTEN RC-VAN
CONSTRUIRE MON PREMIER FOURGON RC
 BOUW MIJN EERSTE RC-BUSJE
CONSTRUYO MI PRIMERA FURGONETA RC
 COSTRUISCI IL MIO PRIMO FURGONE RC
 СОЗДАЙТЕ МОЙ ПЕРВЫЙ RC ФУРГОН
 CONSTRUIR MINHA PRIMEIRA VAN RC

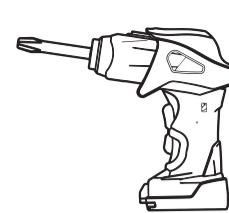
Silverlit® Silverlit SAS, 80 rue Barthélémy Danjou, 92100 Boulogne-Billancourt / France.
 ©2024 Silverlit. All rights reserved.

3. Parts Identification Gerätebeschreibung • Éléments d'identification • Beschrijving apparaat • Identificación de las partes • Identificazione delle parti • Обозначение деталей • Identificação das peças**5. How to Build** Funktionsweise • Assemblage • Hoe bouwen • Instrucciones de montaje • Assemblaggio • Порядок сборки • Como construir**1. Delivery Contents**

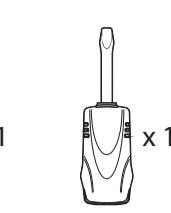
Lieferumfang • Contenu de l'emballage • Inhoud van de verpakking • Contenido incluido • Contenuto della confezione • Conteúdo dos acessórios incluídos



Vehicle • Fahrzeug • Véhicule • Voertuig
Vehículo • Veículo • Автомобиль • Veículo



Controller • Fernsteuerung
Télécommande • Controller
Mando • Trasmittore
Пульт дистанционного
управления • Controlador



Accessories • Zubehör
Accessoires • Accessoires
Accesorios • Accessori
Аксессуары • Acessórios



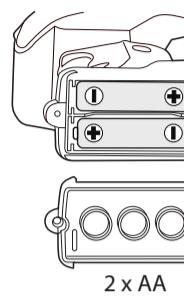
Instruction manual
• Bedienungsanleitung
• Mode d'emploi
• Handleiding
• Manual de instrucciones
• Manuale di istruzioni
• Руководство по эксплуатации
• Manual de instruções

2. Battery Installation

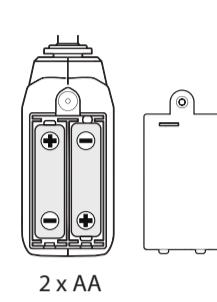
Einlegen der Batterien • Installation des piles • Installatie van de batterijen • Instalación de las pilas • Installazione delle batterie • Установка батареек • Instalação das pilhas

Make sure the power switch is on "OFF" position.

- Du muss sicher sein, dass der An/Aus-Schalter auf „OFF“ steht.
- S'assurer que l'interrupteur soit sur la position „OFF“.
- Zorg ervoor dat de stroomschakelaar in de „OFF“ (UIT) stand staat.
- Asegúrese de que el interruptor de encendido esté en la posición „OFF“ (apagado).
- Assicurarsi che l'interruttore sia posizionato su „OFF“.
- убедитесь, что выключатель питания находится в положении OFF
- Certifica-se que o interruptor está na posição „OFF“, desligado



3 x AG13/LR44 (included)

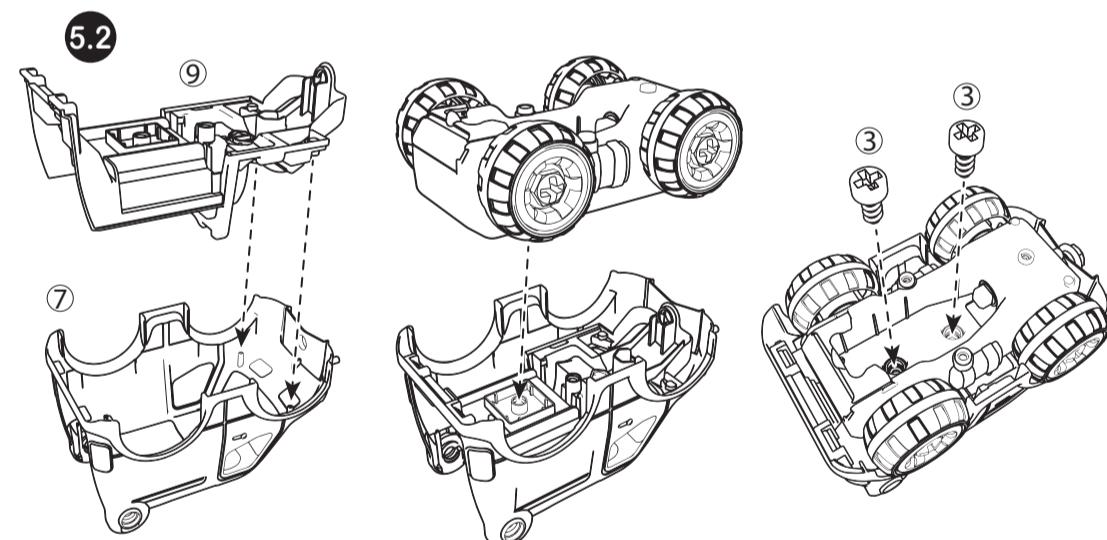
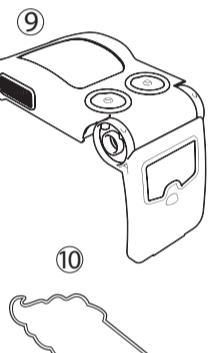
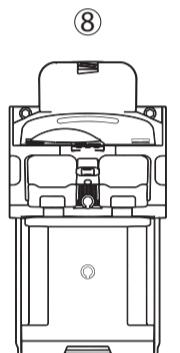
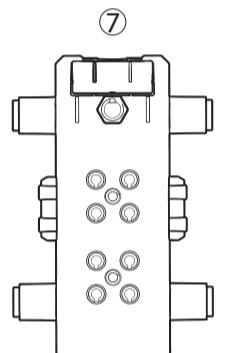
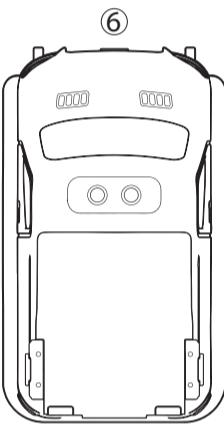
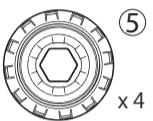
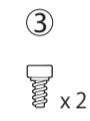
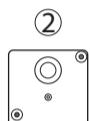
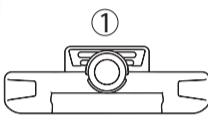


2 x AA

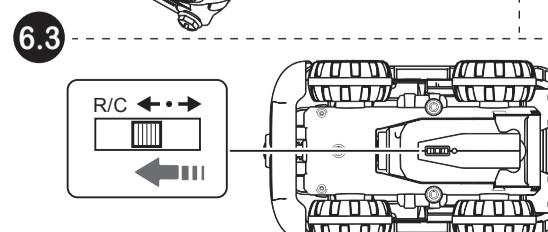
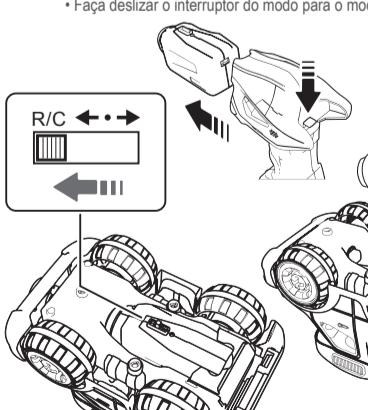
4. Part list Teileliste • Liste des pièces • Onderdelenlijst • Lista de piezas • Descrizione delle parti • Список деталей • Lista de peças

20 TEILE • 20 PIÈCES • 20 STUKS • 20 PIEZAS • 20 PEZZI • 20 ДЕТАЛЬ • 20 PEÇAS

**20
PIECES**

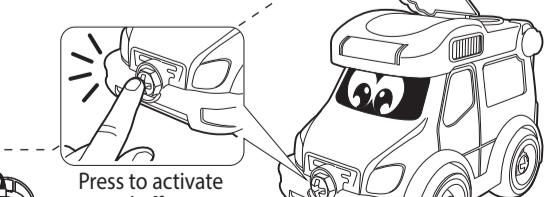
**6. How to Play** So wird gespielt • Comment Jouer • Begin met spelen • Empieza el juego • Come giocare • Como brincar

6.1 Slide the Mode switch to RC Mode
 • Schieben Sie den Modus-Schalter aus RC-Modus.
 • Faire glisser le bouton de mode sur RC Mode
 • Schuif de modusschakelaar naar de RC-modus
 • Desliza el interruptor de modo al modo RC
 • Porta il selettor della modalità in posizione R/C.
 • Переведите переключатель режимов в положение R/C
 • Faça deslizar o interruptor do modo para o modo telecomandado.



6.2

Switch on the transmitter
 • Schalten Sie den Sender ein.
 • Mettre l'émetteur en marche
 • Schakel de zender in
 • Encienda el transmisor.
 • Accendi il trasmettitore.
 • Включите передатчик.
 • Ligue o transmissor.



Press to activate sound effect.

• Drücken Sie die Taste, um den Soundeffekt zu aktivieren.
 • Appuyer pour activer l'effet sonore. • Druk om geluidseffect te activeren.
 • Pulsa para activar el efecto de sonido. • Premi per attivare l'effetto sonoro.
 • Нажмите, чтобы активировать звуковой эффект.
 • Prima para ativar os efeitos sonoros.

ENGLISH

MFR No. SK17070

Frequency Band Range: 2.400 - 2.483GHz
Maximum Radio-Frequency Power <10mW

For ages 3+

**WARNING:**

Not suitable for children under 36 months. Small Parts, Choking Hazard.

Warning: Dispose of used batteries immediately. Keep new and used batteries away from children. If you think batteries might have been swallowed or placed inside any part of the body, seek immediate medical attention.

Safety Precautions:

- Parents, this toy is recommended for children. To ensure that your child's play time is both safe and fun, please review the operating instructions with your children.
- Do not pick up the toy when it is moving.
- Keep hands, hair and loose clothing away from any moving parts when the toy is turned ON.
- Remove battery from the toy when not in use.
- Do not operate the vehicle on street. Avoid hitting people, pets or home furnishings.
- The toy must be assembled by adults.
- Be assembled by a child. Need safe operation of the toy instructions.
- Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

Cautions:

- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Rechargeable batteries should be removed from the toy before being charged.
- Rechargeable batteries should be charged under adult supervision.
- Different types of batteries or new and used batteries are not to be mixed.
- Only batteries of the same or equivalent type as recommended are to be used.
- Batteries are to be inserted with correct polarity (+ and -).
- Exhausted batteries are to be removed from the toy.
- The supply terminals are not to be short-circuited.
- Do not mix old and new batteries.
- Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-cadmium) batteries.

Note:

- Parental guidance is recommended when installing or replacing batteries.
- You are advised to replace the battery as soon as the function becomes impaired.
- Instruction sheet and packaging must be retained since it contains important information.
- Users should keep strict accordance with the instruction manual while operation the product.
- Under the environment with electrostatic discharge, the sample may malfunction and require user to reset the sample.

Care and Maintenance:

- Always remove batteries from the toy when it is not being used for a long period of time.
- Wipe the toy gently with a clean damp cloth.
- Keep the toy away from direct sunlight and/or direct heat.
- Do not submerge the toy into water that can damage the electronic assemblies.
- Operation temperature 5 - 35°C
- Receiver Category 3

Battery requirement (Box):

Power Supply :	—
Rating	: DC 4.5 V / 0.5W
Batteries	: 3 x 1.5 V "AG13"/LR44 (included)

Battery requirement (Transmitter):

Power Supply :	—
Rating	: DC 3.0 V / 3W
Batteries	: 2 x 1.5 V "AA"/LR6/AM3 (not included)

FRANÇAIS

MFR No. SK17070

Bande de fréquences : 2.400-2.483 GHz

A partir de 3 ans

**ATTENTION !**

Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois, petits éléments, Risque d'étouffement.

Consignes de sécurité :

- Parents, ce jouet est destiné aux enfants. Pour que votre enfant s'amuse en toute sécurité, veuillez lire les instructions d'utilisation ensemble.
- Ne pas soulever le véhicule en marche. Éteindre le véhicule avant de la ranger.
- Lorsque le commutateur d'alimentation est sur ON, garder les mains, cheveux et vêtements larges à l'écart des parties et piétons.
- Retirer les piles du jouet et de la télécommande en cas de défaillance du produit.
- Ne pas faire fonctionner le véhicule sur la voie publique. Eviter de heurter les personnes, les animaux domestiques et le mobilier.
- Attention : toute altération ou modification de l'appareil, non explicitement autorisée par l'entité responsable de la conformité, entraîne la déchéance de la garantie et l'exclusion de toute responsabilité du fabricant.

Attention :

- Les piles non-rechargeables ne doivent pas être rechargeées.
- Retirez les piles rechargeables du jouet avant de les recharger.
- Les piles rechargeables doivent être rechargeées sous la surveillance d'un adulte.
- Ne pas mélanger les piles de types différents ou des piles neuves avec des piles usées.
- Utilisez uniquement des piles du même type que celui recommandé ou d'un type équivalent.
- Insérez les piles en respectant la polarité. (+ et -)
- Ne pas ouvrir ou en court-circuitez les bornes d'alimentation.
- Ne pas mélanger les piles neuves avec des piles usées.
- Ne pas mélanger Alcalines, piles standards (zinc-cadmium) ou piles rechargeables (nickel-cadmium).

Remarques :

- L'aide d'un adulte est recommandé lors de l'installation ou du remplacement des piles.
- Nous vous conseillons de changer les piles dès que les fonctions se dégradent.
- Conservez le mode d'emploi et l'emballage car ils contiennent des informations importantes.
- Faites fonctionner le produit en vous conformant strictement au manuel d'instructions.
- Dans un environnement propice aux décharges électrostatiques, l'article peut fonctionner anormalement et nécessiter une réinitialisation.

Soin et Entretien :

- Retirez toujours les piles du jouet lorsqu'il reste longtemps hors service.
- Essuyez le jouet délicatement avec un chiffon propre humide.
- Garder le jouet à l'abri de toute source directe de chaleur.
- Ne pas immerger le jouet dans l'eau au risque d'endommager les composantes électroniques.
- Température de fonctionnement : 5 à 35°C
- Récepteur Catégorie 3

Piles nécessaires pour le (Véhicule) :

Alimentation :	—
Alimentation électrique :	: DC 3.0 V / 3W
Piles :	: 2 x 1.5 V "AA"/LR6/AM3 (non incluses)

Piles nécessaires pour le (Transmetteur):

Alimentation :	—
Rating	: DC 3.0 V / 3W
Batteries	: 2 x 1.5 V "AA"/LR6/AM3 (not included)

ESPAÑOL

MFR No. SK17070

Rango de frecuencias: de 2.400 a 2.483 GHz

A partir de 3 años

**¡Advertencia!**

No conviene para niños menores de 36 meses. Pequeñas piezas, Peligro de asfixia.

Precauciones de seguridad:

- Mensaje para los padres: Este juguete está recomendado para los niños. Para asegurarse de que el niño se divierte con el juguete y lo utiliza con total seguridad, repase las instrucciones con él.
- No agarre el vehículo en movimiento. APAGUE el vehículo antes de guardarlo.
- Mantener las manos, cabellera y ropa holgada alejadas de las ruedas cuando el aparato esté encendido.
- Retire las pilas del juguete y del mando cuando no las estén usando.
- No uses el vehículo en la calle. Evita golpear con él a otras personas, animales o muebles.
- Temperatura de funcionamiento : 5 a 35°C
- Receptor Catégorie 3

Piles necesarias para el (Vehículo) :

Alimentación :	—
Alimentación eléctrica :	: DC 3.0 V / 3W
Piles :	: 2 x 1.5 V "AA"/LR6/AM3 (no incluidas)

Piles necesarias para el (mando):

Alimentación :	—
Voltaje y potencia :	: DC 3.0 V / 3W
Piles :	: 2 x 1.5 V "AA"/LR6/AM3 (no incluidas)

RUSSIAN

MFR No. SK17070

Для детей от 3 лет

**Внимание !**

Недопустимо для детей под 36 месяцев из-за наличия мелких деталей и пыли.

Меры предосторожности:

- Родители, данная игрушка предназначена для детей. Для гарантии безопасности ребёнка покупателя, изучите вместе с ним руководство по эксплуатации.
- Перед тем как брать машинку, убедитесь, что она выпущена через пульт управления.
- Не используйте игрушку на движущихся частях машины.
- Не используйте автомобиль на улице. Избегайте столкновения с людьми, домашними животными или мебелью.
- Внимание! Переоборудование или модификации данного устройства, не сформированной стороной, может привести к запрету на право пользования данным устройством.

Предосторожность:

- Не пытайтесь заряжать неперезаряжаемые батареи.
- Перед зарядкой аккумуляторные батареи необходимо извлечь из игрушки.
- Аккумуляторные батареи следуют извлекать под присмотром взрослого.
- Не используйте одновременно старые и новые батареи, а также батареи разных типов.
- Используйте батареи только рекомендованного или аналогичного типа.
- Соблюдайте правила техники безопасности при обращении с игрушкой.
- Не допускайте попадания воды в игрушку.
- Не допускайте попадания воды в игрушку из-за перегрева.
- Не смешивайте цинковые, свинцовые (гальванические) батареи или аккумуляторные батареи (никель-кадмийевые).
- Примечание:**
- Установка и замена батареек рекомендуется выполнять под присмотром родителей.
- Рекомендуется заменять батареи, перед тем как нарушены функции машины.
- Согласно инструкции и упаковке, так как она содержит важную информацию.
- При использовании изделия пользователь должен строго следовать инструкции.
- Электростатический разряд может привести к повреждению устройства. Для перезапуска пользователю потребуется выключить устройство и снова включить его.

Ход и обспечение:

- Всегда извлекайте батареи, если игрушка не будет использоваться в течение длительного периода времени.
- Аккуратно прощупывайте игрушку чистой влажной тканью.
- Держите игрушку подальше от прыхальных частей и (или) источников тепла.
- Не погружайте игрушку в воду. Это может привести к повреждению электронных компонентов.
- Рабочая температура: 5 до 35 °C - Принимчик Категория 3

Требования к батарейкам (для пульта):

Электропитание :	—
Параметры батареек :	: DC 4.5 V / 0.5W
Батареек :	: 3 x 1.5 V "AG13"/LR44 (ходит в комплект)

Требования к батарейкам (дистанционного управления):

Электропитание :	—
Параметры батареек :	: DC 3.0 V / 3W
Батареек :	: 2 x 1.5 V "AA"/LR6/AM3 (не входит в комплект)

DEUTSCH

MFR No. SK17070

Frequenzbandbreite: 2400 - 2483.5 MHz

Ab 3 Jahre

**WARNING:**

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions:
1)This device may not cause harmful interference, and
2)This device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

The equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.

- Increase the separation between the equipment and receiver.

- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.

- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

Safety Statements

During use, the internal power in the electric circuit can get quite high (for example during a 360 spin). In such a case safety circuit will shut down the vehicle for approximately 1 minute. During this period the car will not respond to signals from the transmitter. This is not a defect but a safety measure to protect the electronic circuits. After this period, the car will resume normal operation.

SAFETY CIRCUIT :

During use, the internal power in the electric circuit can get quite high (for example during a 360 spin). In such a case safety circuit will shut down the vehicle for approximately 1 minute. During this period the car will not respond to signals from the transmitter. This is not a defect but a safety measure to protect the electronic circuits. After this period, the car will resume normal operation.

NOTE:

Herby, Silverlit Toys Manufactory Ltd declares that the radio equipment type SK17070 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.silverlit.com/a/certificate

SAFETY OF THE PRODUCT :

The use of the product may be disrupted by electromagnetic interference. If this is the case, switch off the device and remove the battery.

SAFETY CIRCUIT :

The use of the product may be disrupted by electromagnetic interference. If this is the case, switch off the device and remove the battery.

NOTE:

Herby, Silverlit Toys Manufactory Ltd declares that the radio equipment type SK17070 is in compliance with Directive 2014/53/EU. The full text of the EU declaration of conformity is available at the following internet address: www.silverlit.com/a/certificate

CARE AND MAINTENANCE:

Always remove batteries from the toy when it is not being used for a long period of time.

ATTENTION :

Wipe the toy gently with a clean damp cloth.

DISPOSAL :

Keep the toy away from direct sunlight and/or direct heat.

DO NOT SUBMERSIVE :

Do not submerge the toy into water that can damage the electronic assemblies.

OPERATION TEMPERATURE :

Operation temperature: 5 - 35°C

RECEIVER CATEGORY :

Receiver Category 3

BATTERY REQUIREMENT (BOX):

Power Supply : —

Rating : DC 4.5 V / 0.5W

Batteries : 3 x 1.5 V "AG13"/LR44 (included)

BATTERY REQUIREMENT (TRANSMITTER):

Power Supply : —

Rating : DC 3.0 V / 3W

Batteries : 2 x 1.5 V "AA"/LR6/AM3 (not included)

FRANÇAIS

MFR No. SK17070

Bande de fréquences : 2.400 - 2.483 GHz

A partir de 3 ans

**ATTENTION !**

Ne convient pas aux enfants de moins de 36 mois, petits éléments, Risque d'étouffement.

ASSERTIONS FCC

L'appareil est en conformité avec les directives prévues par § 15 de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- 1) L'appareil ne peut pas entraîner d'intéférences nuisibles.
- 2) L'appareil doit accepter toutes interférences captées même les interférences qui peuvent causer une opération involontaire.

NOTA : L'appareil a été testé et répond aux directives de la catégorie digitale B conformément au § 15 des règles de la FCC. Ces directives ont été conçues afin de fournir une protection acceptable contre les interférences générées dans un environnement. Cet appareil génère, se sert d'ondes radio et peut occasionner des